

قَائِمَةُ مُصْطَبَاتِ أَسْسِ عِلْمِ (الجيوكيمياء) (إنجليزي - عَرَبِي)

للدكتور أَحمد محمد بشاوي

؛ الدكتور إبراهيم العوضي عبد العزىز
الكويت

— A —

Acceptor atom	الذرّة المستقبلة
Actinides	الأكتينيدات
Adsorption	إمْتَاز
Alkali-metals	فلزّات عناصر الاتلاع
Alkaline rocks	الصخور الالكليلية
Allochemical metamorphism	تحوّل متغير كيميائياً
Amphoteric	المترددة
Anatexis	الإنصهار الجزئي
Anion	أُنيون (أيون سالب)
Arid soil	تربيّة قاحلة
Atomic number	العدد الذري
Atomic orbitals	الأنلوك الذريّة
Atomic radius	نصف قطر الذرة
Atomic substitution	الإحلال الذري
Atomic volume	الحجم الذري

Atmosphere

Aufbau principle

Avogadro's number

— B —

Banding	ظاهرة التحرّم
Basic igneous rocks	صخور نارية قاعدية
Basal cleavage	التشقّق القاعدي
Basalt	بازلت
Bed rock	الأساس الصخري
Bi-varient	ثنائي التغيير
Biosphere	الغلاف الجوي
Black bituminous shale	الطَّلَلُ التيومني الأسود
Black-earth	التربيّة السوداء
Boiling point	درجة الغليان
Bowen Reaction Series	قاعدة بُوين للتفاعلات المتسلسلة
Brittle mica	الميكا البشّرة

— C —

Cataclastic dynamic metamorphism

Cation	cation (أيون موجب)
Centrifugal force	القوى الطاردة المركزية
Chemical bonds	الروابط الكيميائية
Chemical equilibrium	الإتزان الكيميائي
Chemisorption	إمتصاز كيميائي
Chert	صوان
Classification of elements	تقسيم العناصر
Closed system	نظام مغلق
Colloidal state	حالة غروانية
Components	مكونات
Contact thermal metamorphism	التحول التماسي الحراري
Co-ordinate	رابطة تناسبية
Co-ordination-number	عدد التناسق
Core	اللُّب
Corrosion	التآكل
Covalent bond	الرابطة التساهمية
Crystal chemistry	الكيمياء البلورية
Crysatalline substances	مواد مبلورة
Crust	القشرة الأرضية

Dispersion phase

Disordered	غير منتظم البناء
Double bond	رابطة ثنائية
Doner atom	ذرة معطية

— E —

Elasticity	المرونة
Electrode potential	الجهد القطبى
Electrochemical series	السلسلة الكهرومكيميائية
Electron affinity	المل الالكترونى
Electrons	إلكترونات
Electronegativity	السالبية الكهربائية
Empirical Hund's Rule	القاعدة الأولى لهوند
Enantiotropy	التعدد الشكلي ثانى الصورة
Endothermic	مماض للحرارة
Energy levels (shells)	مستويات طاقية رئيسية
Energy sub-levels	تحت المستويات
Equilibrium constant	ثابت الإتزان
Eutectic point	نقطة يوتكني (نقطة التصلّد)
Excited	متّارة
Exothermic	طارد للحرارة
Exsolution texture	النسيج المطارد

— F —

Facies	سخنة
Fajan Rules	قواعد فاجان
Faults	صدوع
Felsic dykes	القواطع الحمضية
First ionization potential	جهد الثنين الأول
Flow structures	تركيب الإنسياب
Folds	طيّات
Free energy	طاقة طليبة
Freedom	طلقة
Fusion curve	منحنى الانصهار

— G —

Glacial clay	الطين الجليدي
Granitization	جرنطة
Ground state	حالة الاستقرار
Groups	المجموعات

— H —

Halite	هاليت (كلوريد الصوديوم)
Halogens	الهالوجينات
Heterogeneous	غير متجانس
Homogeneous	متجانس
Humic acid	احماض ويلية
Humus colloids	غرويات التبَال
Hydration	المباهمة
Hydrogen bond	رابطة هيdroجينية
Hydrolysis	التبيّق
Hydronium ion	أيون الهيدرونيوم
Hydrophilic colloids	غرويات ماصة للماء
Hydrophobic colloids	غرويات طاردة للماء
Hydrosphere	الغلاف المائي

— I —

Igneous rocks	الصخور النارية
Immature soil	ترية غير ناضجة
Inner transition elements	عناصر انتقالية داخلية
Instability	عدم الثبات
Ion-exchange	التبادل الأيوني
Ionic bond	الرابطة الأيونية
Ionic equilibrium	الإتزان الأيوني
Ionization constant	ثابت التأين
Ionization potential	جهد التأين
Ionosphere	الجزء العلوي من الغلاف الجوي
Iron ores	خامات الحديد
Irrversible reactions	التفاعلات غير الانعكاسية

Isochemical metamorphism	تحول متماثل كيميائياً
Isomorphism	التشابه الشكلي
Isotopes	النظائر
Isotypic	متشابهة النموذج

— L —

Lanthanons	اللانثانيدات (العناصر الأرضية النادرة)
Law of chemical equilibrium	قانون الإتزان الكيميائي
Law of mass action	قانون فعل الكتلة
Lechatelier principle	مبدأ لوشاتلييه
Lithosphere	الغلاف اليابس
Lithostatic pressure	الضغط الصخري
Liquidus	منحنى الإسالة
Local	محلي
Lyophilic colloids	غرويات ماصة للسائل
Lyophobic colloids	غرويات طاردة للسائل

— M —

Mafic minerals	المعادن الداكنة (الجديد ومغنية)
Magmatic differentiation	التبولر التناضلي للمجا
Mantle	الوشا
Mass number	العدد الكتلي
Mature soil	ترية ناضجة
Melting point	درجة الانصهار
Metallic bond	الرابطة الفلزية
Metallogenic elements	عناصر المعادن الاقتصادية
Metalloids	أشبه الفلزات
Metals	فلزات
Metamorphism	عمليات التحول
Metamorphic rocks	صخور متحولة
Metasomatism	التحول السائل
Metastability	الثبات المتعدد
Migmatite	شببيه الصهير

Migmatization	عملية تكون شبه الصهير	PH	الأئن الهيدروجيني (الرقىم الميدروجيني)
Mixed crystals	البلورات المختلطة		
Mobile	منسابة	Phase	صنف
Monotropy	التمدد الشكلي وحيد الصورة	Phase Rule	قاعدة الصنف
Mono-varient	أحادي التغير	Plastic clay	طين لدن
Morovieic discontinuity	فاصل مورفيك	Polarity	القطبية
Multi component	متعددة التكون	Polymorphism	التمدد الشكلي
— N —			
Neudeons	نيوكليونات	Precambrian shields	دروع عمر ما قبل الكمبري
Neutrons	نيوترونات	Pressure	الضغط
Non-metal	عناصر لانفلزية	Protons	بروتونات
Non-varient	عديم التغير	Pseudohexagonal	تركيب مدارسي كاذب
Nucleus	نواة	Pyrolite	صخر يتكون من معادن الأولينين والبيروكسين
— O —			
Octate Rule	قاعدة الثانية	Reaction rims	حواف التفاعل
One phase equilibrium	إتزان أحادي الصنف	Reduction	إختزال
One component system	نظام ذو مكونة واحدة	Reduction potential	جهد اختزال
Open system	نظام مفتوح	Reducant	عامل مختار
Ordered	منتظم، البناء	Regional metamorphism	التحول الإقليمي
Ostwald Dilution Law	قانون أوستوالد للتخفيف	Residual solution	السائل المتبقى
Oxidation	الأكسدة	Reversible colloids	غرويات انعكاسية
Oxidation number	عدد التأكسد	Reversible reaction	تفاعل انعكاسي
Oxidation potential	جهد أكسدة		
Oxidant	عامل مؤكسد		
— P —			
Paste	عجائن	Saline soil	تربة ملحية
Pauling Rules	قواعد بولنچ	Sedimentary rocks	مخمور رسوبية
Pedalfar soil	تربة ألومنيو حديدية	Second ionization potential	جهد الثاني الثنائي
Pedocal	تربة كلسية	Shaly sand	الرمل الطيني
Periodic law	القانون الدوري	Silicate minerals	معادن السيليكات
Periods	الدورات	Single bond	رابطة أحادية
Petrogenic elements	عناصر المعادن المكونة للصخور	Soil	تربة
		Soil profile	القطاع الجانبي للتربة
		Solid solutions	حاليل صلبة

Solidus	مُنْحَنِي التصلب	Two phase equilibrium	إنزان ثالثي الصنف
Solubility product	حاصل الإذابة	Typical elements	العناصر المثلية
Stability	ثبات	— U —	
Stratified	تركيب طبقي		
Stratosphere	طبقة الغلاف الجوي على ارتفاع 80 كم تقريباً من سطح الأرض	Ultrabasic rocks	مخور نارية فوق قاعدية
Sublimation curve	منحنى التسامي	Ultramicroscope	مجهر فوق
System	نظام	Ultrametamorphism	نوق التحول
— T —		Uniform pressure	ضغط منتظم
Temperature	درجة الحرارة	Upnormal Igneous rocks	المخور النارية الغير عادي
Ternary eutectic point	نقطة تصلب ثلاثة	— V —	
Three component system	نظام ذو ثلاثة مكونات	Valence	النكاف
Three phase equilibrium	إنزان ثالثي الصنف	Valence shell	مستوى النكاف
Thermodouble	المزدوجة الحرارية	Valorization curve	منحنى البحر
Thermodynamics	الديناميكا الحرارية	Variation diagrams	منحنيات التغير
Thrust faults	صدع الدسر	Veins	عسروق
Transition elements	عناصر انتقالية	Volatiles	المنظيرات
Transition temperature	درجة حرارة الانتقال	— W —	
Triple bond	رابطة ثلاثة	Weathering	التجوية
Triple point	نقطة ثلاثة	— X —	
Tri-variant	ثلاثي التغير	Xenolithes	كتل صخرية دخلية
Troposphere	طبقة الغلاف الجوي الملمسة للأرض	— Z —	
True solutions	الحاليل الحقيقة	Zonal soil	نربة محلبة
Two component system	نظام ذو مكونتين		